

Опитувальник до заяви на отримання допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag)

- ▶ **Спочатку прочитайте пам'ятку про допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag)** від Асоціації батьків по догляду за дітьми (BOinK).
- ▶ **Хочете розпочати оформлення заяви на отримання допомоги по догляду за дітьми (kinderopvangtoeslag)?** В такому випадку скористайтеся даним опитувальником для збору всієї необхідної для цього інформації та документів.
- ▶ **Ця пам'ятка та опитувальник також перекладені на англійську, арабську та польську мови. Див. www.boink.info/kosten-en-kinderopvangtoeslag.**

Що Вам необхідно, аби подати заяву на отримання допомоги по догляду за дітьми (kinderopvangtoeslag) від Служби Допомоги (Toeslagen)?

- Ваші особисті дані **DigiD** для входу до системи.
- Ви маєте **партнера** по допомозі (toeslagpartner)? Тоді Вашому партнеру по допомозі (toeslagpartner) також будуть необхідні свої дані для входу до системи DigiD.
- Комп'ютер, ноутбук або планшет з виходом в інтернет.
- Ваш **приблизний дохід (toetsingsinkomen)**. Розрахуйте Ваш приблизний дохід (toetsingsinkomen) на сайті www.belastingdienst.nl/wps/wcm/connect/nl/toeslagen/content/wat-is-mijn-toetsingsinkomen.
- Ваш **BSN** (номер соціального страхування), BSN Вашого партнера по допомозі (toeslagpartner), якщо він є і BSN дитини, для якої Ви запитуєте допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag).
- Договір**, який Ви маєте з дошкільним дитячим закладом.
- Зручний додаток від BOinK з інструкцією з подання заяви на отримання допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag).

На наступній сторінці ми роз'яснюємо слова, що виділені **жирним шрифтом**.

Вперед!

Вся ця інформація у вас під рукою? Тоді зайдіть на сайт www.toeslagen.nl. На іншому телефоні або планшеті відкрийте додаток для роботи з допомогою (kinderopvangtoeslag) на дитину від BOinK. Він крок за кроком допомагатиме Вам подати заяву на отримання допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag).

Уважно слідкуйте за тим, аби правильно зазначити всі дані

Ви як батьки завжди самі несете відповідальність за отримання допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag). Заява завжди залишається зареєстрованою на Ваше прізвище. Навіть якщо заяву замість Вас подасть дитячий дошкільний заклад або допоможе Вам в цьому. Саме тому так важливо слідкувати за тим, аби інформація, яку Ви надаєте під час подання заяви, відповідає дійсності. Ця інформація використовується для визначення суми допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag), яку Ви отримуватиме щомісячно на свій рахунок. Якщо надані Вами відомості виявляться невірними, Вам, можливо, в кінці року доведеться відшкодувати отриману суму допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag). Якщо ж Ви щомісячно отримуватиме занадто маленьку допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag). Тому Вам і надалі необхідно буде постійно слідкувати за

тим, що надані Вами відомості відповідають дійсності. І як тільки Ваша ситуація змінюється, якомога скоріше змініть свої дані.

Потрібна допомога?

Вам потрібна допомога у поданні заяви на допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag)? Попросіть когось перевірити. Ніколи не показуйте йому або їй свої дані для входу до системи DigiD.

Ви також можете доручити кому-небудь подати за Вас заяву на отримання допомоги по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag). Ніколи не повідомляйте йому або їй свої дані облікового запису DigiD. Тому що під час цього хтось може скористатися Вашими даними в шахрайських цілях. Однак Ви можете дати цій людині довіреність. Це означає, що він/вона може подати заяву на допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag), використовуючи дані власного облікового запису. Для цього оформіть офіційну довіреність на подачу заяви на отримання допомоги (Toeslagen). Тоді система нарахування допомоги (Toeslagen) буде знати, що хтось інший увійшов до системи замість Вас. Перейдіть на сторінку <https://machtigen.digid.nl/selecteer-dienst/35/Mijntoeslagen>

BSN

BSN означає номер соціального страхування громадянина. Це Ваш особистий номер для зв'язку з органами влади. Дехто автоматично отримує BSN, якщо він або вона реєструються в Базі даних мешканців (Basisregistratie Personen) муніципалітету. Наприклад, під час реєстрації народження дитини. Ваш BSN зазначений у Вашому паспорті, посвідченні особи та/або посвідченні водія, а також у Вашій карточці медичного страхування.

Договір

Ви укладаєте з дитячим дошкільним закладом письмовий договір. В договорі повинна бути зазначена наступна інформація:

1. Назва та адреса дитячого дошкільного закладу
2. LRK-номер дитячого дошкільного закладу, який відвідує Ваша дитина
3. Тип дитячого дошкільного закладу: денний дитячий садок ((kinder)dagopvang), дошкільний заклад із запрошеними батьками* (gastouderopvang) або група продовженого дня (buitenschoolse opvang (bso))
4. Прізвище, ім'я, дата народження та адреса Вашої дитини
5. Прізвище, ім'я та адреса кожного з батьків
6. Дата початку та дата закінчення відвідування дитячого дошкільного закладу
7. Кількість годин на рік, протягом яких дитина відвідує дитячий дошкільний заклад.
8. Кількість днів на тиждень, коли дитина відвідує дитячий дошкільний заклад.
9. Ціна за годину
10. Ціна за місяць та за рік
11. Ваш підпис, підпис дитячого дошкільного закладу та дата

*Домашній дитячий садок (gastouderopvang)
Чи користуєтесь Ви послугами домашнього дитячого садка? Тоді Вам потрібно два договори. Один договір Ви укладаєте з господарем домашнього дитячого садка (gastouder). Він повинен містити пункти з 1 по 11 із переліку вище. У Вас також є договір з агентством домашніх дитячих садків (gastouderbureau). В договорі між Вами та агентством домашніх дитячих садків містяться:

- пункти 2-11 переліку навпроти/вище
- прізвище, ім'я та адреса господаря домашнього дитячого садка (gastouder)
- назва та адреса агентства домашніх дитячих садків (gastouderbureau)
- номери LRK домашнього дитячого садка (gastouder) і агентства домашніх дитячих садків (gastouderbureau)
- посередницькі витрати агентства домашніх дитячих садків (gastouderbureau)

Для тримання додаткової інформації про договори з домашніми дитячими садками відвідайте сайт www.boink.info/gastouderopvang

DigiD

DigiD — це такий цифровий підпис. За допомогою своєї DigiD Ви доводите, що Ви дійсно та особа, за яку себе видаєте. Ваш DigiD включає в себе ім'я користувача і пароль. І те і інше Ви вигадаете самі. Вам слід врахувати, що обробка запиту на видачу DigiD триває пару днів. Ви можете подати заявку на отримання Вашого DigiD на цьому сайті: www.digid.nl Вам необхідна допомога в поданні заявки і використанні DigiD? Відвідайте сайт digid.steffie.nl

LRK

LRK означає Національний Реєстр закладів дошкільного виховання (Landelijk Register Kinderopvang). В Національному Реєстрі закладів дошкільного виховання (Landelijk Register Kinderopvang) знаходиться інформація про офіційні заклади дитячого дошкільного виховання, наприклад адресні дані та реєстраційний номер (registratienummer). Цей реєстраційний номер також повинен бути зазначений в договорі з закладом дитячого дошкільного виховання. Цей номер також зазначається в рахунках за послуги закладу дитячого дошкільного виховання. Ви можете здійснити пошук за даним номером www.landelijkregisterkinderopvang.nl.

Приблизний дохід (Toetsingsinkomen)

Приблизний дохід (toetsingsinkomen) - це Ваш дохід, що є основою для нарахування Вам допомоги. Дохід вашого партнера по допомозі (toeslagpartner) також береться до розрахунку. Зверніть увагу: ця сума відрізняється від Вашої заробітної плати чистими. На сайті, присвяченому допомозі Ви можете розрахувати Ваш розрахунковий дохід (toetsingsinkomen): www.belastingdienst.nl/wps/wcm/connect/nl/toeslagen/content/wat-is-mijn-toetsingsinkomen

Партнер по допомозі (toeslagpartner)

Коли мова йде про допомогу по догляду за дитиною (kinderopvangtoeslag) Служба нарахування (Toeslagen) допомоги говорить не про партнера, а про 'партнера по допомозі' (toeslagpartner). Це може бути як чоловік(жінка), так і особа, яка знаходиться з Вами у зареєстрованому партнерстві. Або інша особа, яка зареєстрована за тією ж адресою. За допомогою інструменту 'чи є у мене партнер по допомозі?' на сайті Служби Допомоги (Toeslagen) Ви можете перевірити, чи є у Вас партнер по допомозі (toeslagpartner) :

<https://www.belastingdienst.nl/wps/wcm/connect/nl/toeslagen/content/hulpmiddel-heb-ik-een-toeslagpartner>



Увага: Чи відвідує дитячий дошкільний заклад ще один брат чи сестра? У цьому випадку Вам непотрібно подавати ще одну заяву Ви просто вносите одну зміну

Цей опитувальник складено Асоціацією батьків з виховання дітей (BOinK). Інформація перевірена службою нарахування допомоги. Жодні права не можуть бути отримані з інформації в цьому опитувальнику.

Це означає, що Ви самі несете відповідальність за відомості, які Ви зазначаєте під час подання заяви на допомогу по догляду за дитиною. BOinK не несе відповідальності за наслідки застосування інформації в цьому опитувальнику.

Це означає, що BOinK не несе відповідальності за наслідки помилок під час подання заяви або внесення в неї змін.

Ця інформація не є вичерпною.

Це означає, що до цього опитувальнику включено не всю інформацію про допомогу по догляду за дитиною. Важливо, аби Ви уважно ознайомились с детальною інформацією на сайті www.toeslagen.nl. Вам необхідна допомога? Відвідайте сайт www.boink.info/kinderopvangtoeslag